

# Faits divers

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Revue de théologie et de philosophie et compte rendu des principales publications scientifiques**

Band (Jahr): **24 (1891)**

PDF erstellt am: **30.06.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

## FAITS DIVERS

---

### L'Apologie d'Aristide.

On sait que les PP. Méchitaristes du couvent de Saint-Lazare, à Venise, ont publié en 1878 un fragment d'une version arménienne de l'*Apologie* présentée à l'empereur Hadrien par le philosophe chrétien Aristide d'Athènes. Notre Revue en a publié en 1879 une traduction française, pages 78-82, et la même année M. Massebieau consacrait à ce fragment un article des plus instructifs, pages 217-233. Nous apprenons par une notice bibliographique de M. O. von Gebhardt, dans la *Theol. Literaturzeitung* de 1890, N° 24, que parmi les manuscrits enfouis dans le couvent de Sainte-Catherine, du Mont-Sinaï, le savant américain J. Rendel-Harris a retrouvé une version syriaque de la même apologie et, à ce qu'il paraît, de l'apologie entière.

A cette occasion, on a découvert que le texte grec d'une partie de l'Apologie, partie plus considérable que ce que nous possédons en arménien, se trouvait imprimé depuis tantôt cinquante ans dans la *Vie de Barlaam et de Joasaph*, publiée par Boissonade dans le tome IV<sup>e</sup> des *Anecdota græca*, pages 239 sqq. (Il figure aussi dans le tome XCVI de la *Patrologie grecque* de Migne.) L'auteur de cette célèbre légende, laquelle date probablement du huitième siècle, avait imaginé de mettre le dit extrait de l'Apologie d'Aristide dans la bouche d'un de ses personnages, naturellement sans indiquer sa source. Aussi ce plagiat avait-il passé inaperçu jusqu'à ce jour. La publication de la version syriaque n'en sera pas moins très importante. Il en ressort, dit-on, que l'exposé que l'apologiste du second siècle fait du christianisme offre de nombreux points de contact non seulement avec Justin (comme l'a déjà fait remarquer M. Massebieau), mais avec la *Didachê*.

---